

# Die direkten Objektpronomen - *les pronoms objets directs*

Direkte Objekte, die Nomen sind, kann man durch direkte Objektpronomen ersetzen.

- Tu regardes **le film** ?
  - Tu cherches **Mireille** ?
  - Vous regardez **les photos** ?
- Oui, je **le** regarde.
  - Oui, je **la** cherche.
  - Oui, nous **les** regardons.

Und für die 1. und 2. Person, Singular und Plural, gibt es natürlich auch Objektpronomen.

Deutsch:		Französisch:			
Romeo:	Julia, schaust du <b>mich</b> an?	Roméo:	Juliette, tu	<b>me</b>	regardes?
Julia:	Ja, Romeo, ich schaue <b>dich</b> an.	Juliette:	Oui, Romeo, je	<b>te</b>	regarde.
Mercutio:	Oh, sie schaut <b>ihn</b> an und er schaut <b>sie</b> auch an.	Mercutio:	Ô, elle et lui, il	<b>le</b> <b>la</b>	regarde regarde aussi.
Romeo:	Julia, unsere Väter suchen <b>uns</b> .	Roméo:	Juliette, nos pères	<b>nous</b>	cherchent.
Mercutio:	Ja, eure Väter suchen <b>euch</b> .	Mercutio:	Oui, vos pères	<b>vous</b>	cherchent.
Mercutio:	Oh, oh, ihre Väter suchen <b>sie</b> . <small>(zu seinem Diener)</small>	Mercutio:	Ô, ô leurs pères	<b>les</b>	cherchent.
			<small>(à son valet)</small>		

Die direkten Objektpronomen lauten also:

Deutsch:	Französisch:
mich	<b>me</b>
dich	<b>te</b>
ihn	<b>le</b>
sie	<b>la</b>
es	<b>le</b>
uns	<b>nous</b>
euch, Sie	<b>vous</b>
sie	<b>les</b>

Vor einem Verb, das mit einem Vokal beginnt werden **me, te, le, la**, zu **m'..., t'..., l'..., l'...** .

**Also:**

- Juliette: Roméo, tu **m'aimes**?
- Roméo: Oui, Juliette, je **t'aime**.
- Mercutio: Ô, il **l'aime**.

Vor einem Verb, das mit einem Vokal beginnt werden **nous, vous, les**, auf den Anfangsvokal des Verbs gebunden.

**Also:**

- Mercutio: Roméo et Juliette, je **vous** invite à une grande fête.
- Roméo et Juliette: Ô, tu **nous** invite à une fête. C'est gentil.
- Le valet: Ô, ils **les** invite à une grande fête.

**1. Regel zur Wortstellung**

Die direkten Objektpronomen stehen im Französischen vor der konjugierten Verbform.

*Je te regarde. Il m'aime. Il les invite.*

**2. Regel zur Wortstellung**

Die Verneinungswörter umschließen die Objektpronomen und die konjugierte Verbform.

*Je ne te regarde pas. Il ne m'aime pas. Il ne les invite pas.*

**3. Regel zur Wortstellung**

Bei Verben, denen ein Infinitiv folgt (→ *futur composé, vouloir, pouvoir, il faut etc.*), stehen die Objektpronomen vor dem Infinitiv. In dem Fall umschließen die Verneinungswörter nur die konjugierte Verbform.

*Je vais te regarder. Ils vont nous chercher. Il va les inviter. Il veut les inviter. Il faut les chercher.  
Je ne vais pas te regarder. Ils ne vont pas nous chercher. Il ne va pas les inviter. Il ne veut pas les inviter. Il ne faut pas les chercher.*